

Fahrzeugart	Fabrikmarke	Typ	Typenschein-Nummer
00) Personenwagen	SEAT	Ibiza 1,7 Diesel	CH 0731 03

Hersteller	SEAT S.A., Paseo de la Castellana 278, Madrid-16 (E)		
Erkennungsmerkmale	auf Herstellerplakette	"Version 021AD/3"	auf Importeurplakette: CH 0731 03
	Fahrgestellnummer	"VSS021A00....."	
Herstellerplakette	im Motorraum, rechts auf Frontraverse / dito Importeurplakette		
Fahrgestellnummer	im Motorraum, rechts auf Federbeinhäuser		
Motorkennzeichen	"022A5000" vor Motornummer, links seitlich auf Motorblock, unter Thermostatgehäuse		
Importeur	SEFAG Automobile AG, Bahnhofstrasse 358a, 8107 Buchs x)		

Fahrgestell	Motor		
Anzahl Achsen/Reifen	<u>2 / 4</u>	Marke	SEAT
Federung	<u>v=Schrauben-, h=Blattfedern, Stossdämpfer v+h</u>	Bauart	Reihe
Lenkung	<u>Zahnstange</u>	Treibstoff	D
Achsantrieb	<u>auf Vorderräder</u>	Kühlung	Wasser
Betriebsbremse	<u>hydraulisch, 2-Kreis, v=Sch/h=IB, Unterdruckhilfe, wirkend auf alle Räder; Bremsdruckbegrenzer, wirkend auf HR</u>	Bohrung	83,0
Hilfsbremse	<u>mechanisch, IB, wirkend auf HR</u>	Hubraum	1713
Feststellbremse	<u>wie Hilfsbremse</u>	Leistung kW	40,5 DIN
Dauerbremse	<u>-</u>	Md-max.Nm	89
2-Kreis-Kontrolle	<u>Niveauekontrolle, Kontrollampe kombiniert</u>	Entstörung	-
		Schalldämpfer	2 Töpfe : 318x170x70 mm, 2. 463x225x110 mm
			Kennzeichen: SEAT X 101/2 SEAT X 101/3

Karosserie/Ausrüstung	<u>Limousine §)</u>	Gewichte	vorn	hinten	Total
Anzahl Türen	<u>2 + 1</u>	Leergewicht	630	320	950
Sicherheitsgurten	vorn <u>Ar4m (E)</u>	Gewichtsverteilung	115	235	350
Unterlegkeil	<u>-</u>		745	555	1300
Diebstahlsicherung	<u>Lenkradschloss</u>	Fabrikgarantie			
Treibstofftank	<u>1/50 lt/Stahl</u>	Reifengrösse	155 SR 13	155 SR 13	
Warnvorrichtung	<u>HELLA E 20011</u> oder andere homologierte	Ply/bar	R / 2,2	R / 2,2	+))
		Tragkraft	850	850	
		für Vmax	180	180	
		Felgen	5 J od. B x 13, ET 45 mm, Stahl ++)		

Anzahl Plätze	T <u>5</u> v <u>2</u>	M _____	h <u>3</u>	
Masse	innen _____	aussen _____	Achsabstand <u>2448</u>	
Länge	_____	<u>3650</u>	Doppelachse v _____ h _____	
Breite	_____	<u>1610</u>	Spurweite v <u>1425</u> - ++)	
Höhe	_____	<u>1410</u>	Spurweite h <u>1390</u> : ++)	
Überhang vorn	_____	<u>682</u>	Spurkreis ø l <u>10200</u> r <u>10200</u>	
Überhang hinten	_____	<u>520</u>		
Bodenfreiheit	leer _____	beladen _____		
			Gar. Anhängelast gebremst/ungebremst	mech. Getriebe <u>1000 / 350</u> autom. Getriebe _____
			Garantiertes Gesamtzuggewicht _____	_____
			Geprüfte Anhängelast <u>950</u>	_____
			Garantierte Dachlast <u>50</u>	_____
			Höchstgeschwindigkeit nach Hersteller <u>148</u>	_____ km/h
			gemessen _____ km/h bei min-1 _____	Motor _____ Zapfwelle _____

Geräuschemissionen		Vorberfahrt	Standmessung	Bemerkungen	Angaben für den Fahrzeugausweis		(Code)	
Getriebe	i-A	dB/A	dB/A min-1		Fahrzeugart	Personenwagen		
m5	4,29	74,0	74,0 3375		Marke und Typ	SEAT Ibiza 1,7 Diesel		
Rauchemission BAV Anh. 3				ECE-24	Typenschein-Nr. CH	0731 03		
b=	bei	/min	k= 0,40 bei 4500 /min	k= 0,80 bei 4005 /min	Karosserie	Limousine		
b=	bei	/min	k= 0,70 bei 3510 /min	k= 1,30 bei 3015 /min	Plätze	Total	5	
b=	bei	/min	k= 1,10 bei 2520 /min	k= 1,00 bei 2025 /min		vorn	2	
O			O+P		Leergewicht	950	Treibstoff	D
S Bacharach = 4,0			Einspritzpumpe BOSCH		Nutzlast	-	Hubraum	1713
b=	bei	/min	k= 1,50 bei 4500 /min	k= 0,70 bei 4005 /min	Gesamtgewicht	1450	Steuer-PS	8,72
b=	bei	/min	k= 0,60 bei 3510 /min	k= 0,75 bei 3015 /min				
b=	bei	/min	k= 1,20 bei 2520 /min	k= 1,90 bei 2025 /min				
O			O+P					
S Bacharach = 4,0			Einspritzpumpe CAV					

Bemerkungen, Änderungen, Auflagen und Eintrag im Fahrzeugausweis

+) Reifenvarianten :

145 R 13	Tragkraft/Achse = 750 (2,2)	Vmax. 180 km/h (S)
175/70 R 13	900 (2,4)	180 km/h (S)
185/60 R 13	900 (2,5)	180 km/h (S)
165/65 R 14	850 (2,5)	180 km/h (S)
185/60 R 14	950 (2,5)	180 km/h (S)

++) Felgenvarianten :

4 1/2 B od. J x 13 ET 45, Leichtmetall "SEAT" oder Stahl	Spurweiten: v= 1425 mm / h= 1390 mm
4,5 J x 13 ET 36, Leichtmetall "RONAL" (3454.024)	1443 1408
5 B od. J x 13 ET 45, Leichtmetall "SEAT"	1425 1390
5 J x 13 ET 41, Leichtmetall "RONAL" (3524.024)	1433 1398
5,5 J x 13 ET 42, Leichtmetall "RONAL" (3564.024)	1431 1396
5 1/2 B od. J x 14 ET 45 Leichtmetall "SEAT" oder Stahl	1425 1390
6 J x 14 ET 45 Leichtmetall "RONAL" (4624.021)	1425 1390

Bei RONAL-Felgen sind die Original RONAL-Radschrauben zu verwenden!

§) Ausrüstung : Kotschutzlappen vorn und hinten erforderlich, wenn Reifen 185/60 bzw. Felgen 5,5 oder 6" montiert sind.

x) Importeur : neuer Firmenname ab 15.12.1985 = SPANCAR Automobile AG, Bahnhofstrasse 32, 8107 Buchs

Ort und Datum der Prüfung : Barcelona, 27.-31.08.84

Ersetzt Typenschein vom 15.08.85

Eidg. Typenprüfstelle

Vn/lin

03.12.85 - Importeur jak